



# भारत का राजपत्र

## The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (iii)  
PART II—Section 3—Sub-section (iii)

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 53]

नई दिल्ली, बुधवार, दिसम्बर 21, 2005/अग्रहायण 30, 1927

No. 53]

NEW DELHI, WEDNESDAY, DECEMBER 21, 2005/AGRAHAYANA 30, 1927

भारत निर्वाचन आयोग

अधिसूचना

नई दिल्ली, 21 दिसम्बर, 2005

आ.अ. 66(अ).—यतः भारत के राष्ट्रपति ने लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 12 के अधीन जारी और 21 दिसम्बर, 2005 को भारत के राजपत्र में प्रकाशित अधिसूचना द्वारा दिल्ली राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों से यह अपेक्षा की है कि 27 जनवरी, 2006 को श्री कर्ण सिंह की पदावधि के अवसान पर उनकी सेवानिवृत्ति के कारण राज्य सभा में होने वाली रिक्ति को भरने के लिए दिल्ली राज्य से उस सदन के लिए एक सदस्य निर्वाचित कर दें;

अतः अब उक्त अधिनियम की धारा 39 की उप-धारा (1) और धारा 56 के अनुसरण में, भारत निर्वाचन आयोग एतद द्वारा:—

(अ) उक्त निर्वाचन के सम्बन्ध में—

(क)	नाम निर्देशन करने की अन्तिम तारीख	28, दिसम्बर, 2005(बुधवार)
(ख)	नाम निर्देशनों की संवीक्षा की तारीख	29, दिसम्बर, 2005(बृहस्पतिवार)
(ग)	अभ्यर्थितायें वापस लेने की अन्तिम तारीख	31, दिसम्बर, 2005(शनिवार)
(घ)	वह तारीख जिसको यदि आवश्यक हुआ तो मतदान होगा	7, जनवरी, 2006(शनिवार)
(ङ.)	वह तारीख जिसके पूर्व निर्वाचन संपन्न करा लिया जाएगा	10, जनवरी, 2006(मंगलवार)

नियत करता है; और

) 9.00 बजे पूर्वहून से 4.00 बजे अपराह्न तक का समय, ऐसे समय के रूप में नियत करता है जिसके दौरान, यदि आवश्यक हुआ तो निर्वाचन के लिए उक्त विनिर्दिष्ट तारीख को मतदान होगा।

[सं. 318/रा.स./2005 (1)]

आदेश से,  
के. अजय कुमार, सचिव

**ELECTION COMMISSION OF INDIA**  
**NOTIFICATION**

—New Delhi, the 21st December, 2005

**O.N. 66(E).**— Whereas, the President of India has, by notification issued under section 12 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951) and published in the Gazette of India on 21st December, 2005, been pleased to call upon the elected members of the Legislative Assembly of the National Capital Territory of Delhi to elect one member to the Council of States from Delhi to fill the vacancy in that House to be caused due to the retirement of Shri Karan Singh on 27<sup>th</sup> January, 2006 on the expiration of his term of office;

Now, therefore, in pursuance of sub-section (1) of section 39 and section 56 of the said Act, the Election Commission of India hereby—

(A) Appoints, with respect to the said election—

- (a) the 28<sup>th</sup> December, 2005 (Wednesday), as the last date for making nominations;
- (b) the 29th December, 2005 (Thursday), as the date for the scrutiny of the nominations;
- (c) the 31<sup>st</sup> December, 2005 (Saturday), as the last date for the withdrawal of candidatures;
- (d) the 7<sup>th</sup> January, 2006 (Saturday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
- (e) the 10<sup>th</sup> January, 2006 (Tuesday), as the date before which the election shall be completed; and

(B) Fixes the hours from 9:00 A.M. to 4:00 P.M., as the hours during which the poll shall, if necessary, be taken on the date specified above, for the election.

[No. 318/CS/2005 (1)]

By Order,  
K. AJAY KUMAR, Secy.

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 21 दिसम्बर, 2005

**आ.अ. 67(अ)**— यतः भारत के राष्ट्रपति ने लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951

(1951 का 43) की धारा 12 के अधीन जारी और 21 दिसम्बर, 2005 को भारत के राजपत्र में प्रकाशित अधिसूचना द्वारा दिल्ली राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों से यह अपेक्षा की है कि 27 जनवरी, 2006 को श्री जनर्दन द्विवेदी की पदावधि के अवसान पर उनकी सेवानिवृत्ति के कारण राज्य सभा में होने वाली रिक्ति को भरने के लिए दिल्ली राज्य से उस सदन के लिए एक सदस्य निर्वाचित कर दें;

अतः, अब उक्त अधिनियम की धारा 39 की उप-धारा (1) और धारा 56 के अनुसरण में, भारत निर्वाचन आयोग एतद द्वारा:—

(अ) उक्त निर्वाचन के सम्बन्ध में—

(क)	नाम निर्देशन करने की अन्तिम तारीख	28, दिसम्बर, 2005 (बुधवार)
(ख)	नाम निर्देशनों की संवीक्षा की तारीख	29, दिसम्बर, 2005 (बृहस्पतिवार)
(ग)	अभ्यर्थितायें वापस लेने की अन्तिम तारीख	31, दिसम्बर, 2005 (शनिवार)
(घ)	वह तारीख जिसको यदि आवश्यक हुआ तो मतदान होगा	7, जनवरी, 2006 (शनिवार)
(ङ.)	वह तारीख जिसके पूर्व निर्वाचन संपन्न करा लिया जाएगा	10, जनवरी, 2006 (मंगलवार)

नियत करता है; और

(आ) 9.00 बजे पूर्वाहन से 4.00 बजे अपराह्न तक का समय, ऐसे समय के रूप में नियत करता है जिसके दौरान, यदि आवश्यक हुआ तो निर्वाचन के लिए उक्त विनिर्दिष्ट तारीख को मतदान होगा।

[ सं. 318/रा.स./2005 (2) ]

आदेश से,  
के. अजय कुमार, सचिव

## NOTIFICATION

New Delhi, the 21st December, 2005

**O.N. 67(E)**— Whereas, the President of India has, by notification issued under section 12 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951) and published in the Gazette of India on 21st December, 2005, been pleased to call upon the elected members of the Legislative Assembly of the National Capital Territory of Delhi to elect one member to the Council of States from Delhi to fill the vacancy in that House to be caused due to the retirement of Shri Janardan Dwivedi on 27<sup>th</sup> January, 2006 on the expiration of his term of office;

Now, therefore, in pursuance of sub-section (1) of section 39 and section 56 of the said Act, the Election Commission of India hereby –

(A) Appoints, with respect to the said election–

- the 28<sup>th</sup> December, 2005 (Wednesday), as the last date for making nominations;
- the 29th December, 2005 (Thursday), as the date for the scrutiny of the nominations;
- the 31<sup>st</sup> December, 2005 (Saturday), as the last date for the withdrawal of candidatures;
- the 7<sup>th</sup> January, 2006 (Saturday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
- the 10<sup>th</sup> January, 2006 (Tuesday), as the date before which the election shall be completed; and

(B) Fixes the hours from 9:00 A.M. to 4:00 P.M., as the hours during which the poll shall, if necessary, be taken on the date specified above, for the election.

[No. 318/CS/2005 (2)]

By Order,

K. AJAY KUMAR, Secy.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 21 दिसम्बर, 2005

**आ.आ. 68(अ)**— यतः भारत के राष्ट्रपति ने लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 12 के अधीन जारी और 21 दिसम्बर, 2005 को भारत के राजपत्र में प्रकाशित अधिसूचना द्वारा दिल्ली राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों से यह अपेक्षा की है कि राज्य सभा में इस रिक्ति को भरने के लिए जो पहले श्री पी०एम० सईद के पास थी, (जिनकी पदावधि 27 जनवरी, 2006 को होनी थी) परन्तु जिनका निधन 18 दिसम्बर 2005 को हो गया और दिल्ली राज्य से उस सदन के लिए एक सदस्य निर्वाचित कर दें;

अतः अब उक्त अधिनियम की धारा 39 की उप-धारा (1) और धारा 56 के अनुसरण में, भारत निर्वाचन आयोग एतद द्वारा—

(अ) उक्त निर्वाचन के सम्बन्ध में—

(क)	नाम निर्देशन करने की अन्तिम तारीख	28, दिसम्बर, 2005 (बुधवार)
(ख)	नाम निर्देशनों की संवीक्षा की तारीख	29, दिसम्बर, 2005 (बृहस्पतिवार)
(ग)	अन्यथिताये वापस लेने की अन्तिम तारीख	31, दिसम्बर, 2005 (शनिवार)
(घ)	वह तारीख जिसको यदि आवश्यक हुआ तो मतदान होगा	7, जनवरी, 2006 (शनिवार)
(ङ.)	वह तारीख जिसके पूर्व निर्वाचन संपन्न करा लिया जाएगा	10, जनवरी, 2006 (मंगलवार)

नियत करता है; और

(आ) 9.00 बजे पूर्वाहन से 4.00 बजे अपराह्न तक का समय, ऐसे समय के रूप में नियत करता है जिसके दौरान, यदि आवश्यक हुआ तो निर्वाचन के लिए उक्त विनिर्दिष्ट तारीख को भ्रतदान होगा।

[सं. 318/र.स./2005 (3)]

आदेश से,  
के. अजय कुमार, सचिव  
। । । । । ।

#### NOTIFICATION

New Delhi, the 21st December, 2005

**O.N. 68(E)**— Whereas, the President of India has, by notification issued under section 12 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951) and published in the Gazette of India on 21st December, 2005, been pleased to call upon the elected members of the Legislative Assembly of the National Capital Territory of Delhi to elect one member to the Council of States from Delhi to fill the vacancy in that House held earlier by Shri P.M. Sayeed, (whose term of office was upto 27<sup>th</sup> January, 2006) but who expired on 18<sup>th</sup> December, 2005.

Now, therefore, in pursuance of sub-section (1) of section 39 and section 56 of the said Act, the Election Commission of India hereby—

(A) Appoints, with respect to the said election—

- the 28<sup>th</sup> December, 2005 (Wednesday), as the last date for making nominations;
- the 29th December, 2005 (Thursday), as the date for the scrutiny of the nominations;
- the 31<sup>st</sup> December, 2005 (Saturday), as the last date for the withdrawal of candidatures;
- the 7<sup>th</sup> January, 2006 (Saturday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
- the 10<sup>th</sup> January, 2006 (Tuesday), as the date before which the election shall be completed; and

(B) Fixes the hours from 9:00 A.M. to 4:00 P.M., as the hours during which the poll shall, if necessary, be taken on the date specified above, for the election.

[No. 318/CS/2005 (3)]

By Order,

K. AJAY KUMAR, Secy.

3661 9/12/2005-2

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 21 दिसम्बर, 2005

**आ.अ. 69(अ).**—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 21 के अनुसरण में और धारा 22 की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए भारत निर्वाचन आयोग दिल्ली राष्ट्रीय राजधानी राज्य क्षेत्र सरकार के परामर्श से एतदद्वारा—

21, दिसम्बर, 2005 को भारत के राजपत्र में प्रकाशित भारत के राष्ट्रपति की अधिसूचना के अनुसरण में दिल्ली राष्ट्रीय राजधानी राज्य क्षेत्र में होने वाले राज्य सभा के द्विवार्षिक निर्वाचनों के सम्बन्ध में—

- (i) नीचे की सारणी के स्तम्भ (1) में विनिर्दिष्ट अधिकारी को रिटर्निंग आफिसर पदाभिहित करता है; और
- (ii) उक्त सारणी के स्तम्भ (2) में विनिर्दिष्ट अधिकारी को रिटर्निंग आफिसर को उनके कृत्यों के निष्पादन में सहायता के लिए, सहायक रिटर्निंग आफिसर नियुक्त करता है;

## सारणी

रिटर्निंग आफिसर के रूप में पदाभिहित अधिकारी	सहायक रिटर्निंग आफिसर के रूप में नियुक्त अधिकारी
1.	2.
सचिव, दिल्ली विधान सभा	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. श्री जी०ए० सावत संयुक्त सचिव (प्रशासन), दिल्ली विधान सभा</li> <li>2. श्री एस०एल० शर्मा उप सचिव दिल्ली विधान सभा</li> <li>3. श्री सी० वेलमुग्रम अवर सचिव, पी०ए०सी० दिल्ली विधान सभा</li> </ol>

[सं. 318/रा.स./2005 (4)]

आदेश से,  
के. अजय कुमार, सचिव

## NOTIFICATION

New Delhi, the 21st December, 2005

**O.N. 69(E).**—In pursuance of section 21, and in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 22, of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the Election Commission of India, in consultation with the Government of National Capital Territory of Delhi, hereby :—

- (i) designates the officer, specified in column (1) of the said TABLE below, to be the Returning Officer; and

(ii) appoints the officer(s), specified in the column (2) of the said Table, to be the Assistant Returning Officer(s) to assist the Returning officer in the performance of his functions;

in respect of the three biennial elections to the Council of States, to be held in the National Capital Territory, in pursuance of the notification of the President of India, published in the Gazette of India on 21<sup>st</sup> December, 2005 :-

### TABLE

Officer Designated as Returning Officer	Officer(s) Appointed as Assistant Returning Officer(s)
1.	2.
Secretary, Delhi Legislative Assembly	(i) Sh. G.S. Rawat, Joint Secretary (Admn) Delhi Legislative Assembly
	(ii) Sh. S.L. Sharma, Deputy Secretary, Delhi Legislative Assembly
	(iii) Sh. C. Velumugram, Under Secretary, PAC, Delhi Legislative Assembly

[No. 318/CS/2005 (4)]

By Order,  
K. AJAY KUMAR, Secy.

### अधिसूचना

नई दिल्ली, 21 दिसम्बर, 2005

आ.अ. 70(अ).— यतः भारत के राष्ट्रपति ने लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951

(1951 का 43) की धारा 12 के अधीन जारी और 21 दिसम्बर, 2005 को भारत के राजपत्र में प्रकाशित अधिसूचना द्वारा सिक्किम राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों से यह अपेक्षा की है कि 23 फरवरी, 2006 को श्री पी०टी ग्याम्तसो की पदावधि के अवसान पर उनकी सेवानिवृत्ति के कारण राज्य सभा में होने वाली रिक्ति को भरने के लिए सिक्किम से उस सदन के लिए एक सदस्य निर्वाचित कर दें;

अतः अब उक्त अधिनियम की धारा 39 की उप-धारा (1) और धारा 56 के अनुसरण में, भारत निर्वाचन आयोग एतद द्वारा—

(अ) उक्त निर्वाचन के सम्बन्ध में

(क)	नाम निर्देशन करने की अन्तिम तारीख	28, दिसम्बर, 2005(बुधवार)
(ख)	नाम निर्देशनों की संवेद्धा की तारीख	29, दिसम्बर, 2005(बृहस्पतिवार)
(ग)	अभ्यर्थिताये वापस लेने की अन्तिम तारीख	31, दिसम्बर, 2005(शनिवार)
(घ)	वह तारीख जिसको यदि आवश्यक हुआ तो मतदान होगा	7, जनवरी, 2006(शनिवार)
(ङ.)	वह तारीख जिसके पूर्व निर्वाचन संपन्न करा लिया जाएगा	10, जनवरी, 2006(मंगलवार)

नियत करता है; और

(आ) 9.00 बजे पूर्वाहन से 4.00 बजे अपराहन तक का समय, ऐसे समय के रूप में नियत करता है जिसके दौरान, यदि आवश्यक हुआ तो निर्वाचन के लिए उक्त विनिर्दिष्ट तारीख को मतदान होगा।

[सं. 318/रा.स./2005 (5)]

आदेश से,

के. अजय कुमार, सचिव

का

#### NOTIFICATION

New Delhi, the 21st December, 2005

**O.N. 70(E).**—Whereas, the President of India has, by notification issued under section 12 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951) and published in the Gazette of India on 21st December, 2005, been pleased to call upon the elected members of the Legislative Assembly of the State of Sikkim to elect one member to the Council of States from Sikkim to fill the vacancy in that House to be caused due to the retirement of Shri P.T. Gyamtso on 23<sup>rd</sup> February, 2006 on the expiration of his term of office;

Now, therefore, in pursuance of sub-section (1) of section 39 and section 56 of the said Act, the Election Commission of India hereby –

(A) Appoints, with respect to the said election—

- (a) the 28<sup>th</sup> December, 2005 (Wednesday), as the last date for making nominations;
- (b) the 29th December, 2005 (Thursday), as the date for the scrutiny of the nominations;
- (c) the 31<sup>st</sup> December, 2005 (Saturday), as the last date for the withdrawal of candidatures;
- (d) the 7<sup>th</sup> January, 2006 (Saturday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
- (e) the 10<sup>th</sup> January, 2006 (Tuesday), as the date before which the election shall be completed; and

(B) Fixes the hours from 9:00 A.M. to 4:00 P.M., as the hours during which the poll shall, if necessary, be taken on the date specified above, for the election.

[No. 318/CS/2005 (5)]

By Order,

K. AJAY KUMAR, Secy.

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 21 दिसम्बर, 2005

आ.अ. 71(अ).— लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 21 के अनुसरण में और धारा 22 की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए भारत निर्वाचन आयोग सिविकम राज्य सरकार के परामर्श से एतद्वारा—

21. दिसम्बर, 2005 को भारत के राजपत्र में प्रकाशित भारत के राष्ट्रपति की अधिसूचना के अनुसरण में सिविकम राज्य में होने वाले राज्य सभा के द्विवार्षिक निर्वाचनों के सम्बन्ध में—

- (i) नीचे की सारणी के स्तम्भ (1) में विनिर्दिष्ट अधिकारी को रिटर्निंग आफिसर पदाभिहित करता है; और
- (ii) उक्त सारणी के स्तम्भ (2) में विनिर्दिष्ट अधिकारी को रिटर्निंग आफिसर को उनके कृत्यों के निष्पादन में सहायता के लिए, सहायक रिटर्निंग आफिसर नियुक्त करता है;

सारणी

रिटर्निंग आफिसर के रूप में पदाभिहित अधिकारी	सहायक रिटर्निंग आफिसर के रूप में नियुक्त अधिकारी
1.	2.
प्रधान सचिव, सिविकम विधान सभा	1. विशेष सचिव (ii), सिविकम विधान सभा

[सं. 318/रा.स./2005 (6)]

आदेश से,

के अजय कुमार, सचिव

**NOTIFICATION**

New Delhi, the 21st December, 2005

O.N. 71(E).— In pursuance of section 21, and in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 22, of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the Election Commission of India, in consultation with the Government of Sikkim, hereby :—

- (i) designates the officer, specified in column (1) of the said TABLE below, to be the Returning Officer; and
- (ii) appoints the officer(s), specified in the column (2) of the said Table, to be the Assistant Returning Officer(s) to assist the Returning officer in the performance of his functions;

in respect of the biennial elections to the Council of States, to be held in Sikkim, in pursuance of the notification of the President of India, published in the Gazette of India on 21<sup>st</sup> December, 2005 :-

**TABLE**

<b>Officer Designated as Returning Officer</b>	<b>Officer(s) Appointed as Assistant Returning Officer(s)</b>
1.	2.
Principal Secretary, Sikkim Legislative Assembly	Special Secretary-II Sikkim Legislative Assembly

[No. 318/CS/2005 (6)]

By Order,  
K. AJAY KUMAR, Secy.